

## ประกาศกรมควบคุมโรค

เรื่อง แบบหนังสือรับรองการสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรค  
กรณีโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา 2019 หรือโรคโควิด 19 (Coronavirus Disease 2019 (COVID-19))  
พ.ศ. ๒๕๖๔

โดยที่เป็นการสมควรปรับปรุงแบบของหนังสือรับรองการสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรค กรณีโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา 2019 หรือโรคโควิด 19 (Coronavirus Disease 2019 (COVID-19)) ให้มีความเหมาะสมและสอดคล้องกับสถานการณ์ปัจจุบัน

อาศัยอำนาจตามความในข้อ ๕ แห่งประกาศคณะกรรมการโรคติดต่อแห่งชาติ เรื่อง การออกหนังสือรับรองการสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรค กรณีโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา 2019 หรือโรคโควิด 19 (Coronavirus Disease 2019 (COVID-19)) พ.ศ. ๒๕๖๔ ลงวันที่ ๒๙ ตุลาคม พ.ศ. ๒๕๖๔ อธิบดีกรมควบคุมโรคจึงออกประกาศไว้ ดังต่อไปนี้

ข้อ ๑ ประกาศนี้เรียกว่า “ประกาศกรมควบคุมโรค เรื่อง แบบหนังสือรับรองการสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรค กรณีโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา 2019 หรือโรคโควิด 19 (Coronavirus Disease 2019 (COVID-19)) พ.ศ. ๒๕๖๔”

ข้อ ๒ ประกาศนี้ให้ใช้บังคับตั้งแต่วันนี้เป็นต้นไป

ข้อ ๓ ให้ยกเลิกประกาศกรมควบคุมโรค เรื่อง แบบหนังสือรับรองการสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรค กรณีโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา 2019 หรือโรคโควิด 19 (Coronavirus Disease 2019 (COVID-19)) พ.ศ. ๒๕๖๔ ลงวันที่ ๑๖ เมษายน พ.ศ. ๒๕๖๔

ข้อ ๔ หนังสือรับรองการสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรค กรณีโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา 2019 หรือโรคโควิด 19 (Coronavirus Disease 2019 (COVID-19)) ให้จัดทำเป็นเอกสารหรือโดยวิธีการทางอิเล็กทรอนิกส์ ทั้งนี้ ต้องเป็นการจัดทำหรือกำกับดูแลโดยกรมควบคุมโรค กระทรวงสาธารณสุข เท่านั้น

ข้อ ๕ แบบหนังสือรับรองการสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรค กรณีโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา 2019 หรือโรคโควิด 19 (Coronavirus Disease 2019 (COVID-19)) ที่จัดทำเป็นเอกสาร ให้มีรายละเอียดอย่างน้อยตามแบบที่แนบท้ายประกาศนี้

ข้อ ๖ แบบหนังสือรับรองการสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรค กรณีโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา 2019 หรือโรคโควิด 19 (Coronavirus Disease 2019 (COVID-19)) ที่จัดทำโดยวิธีการทางอิเล็กทรอนิกส์ ให้จัดทำเป็นภาษาอังกฤษ ซึ่งอาจมีข้อความภาษาอื่น ๆ ควบคู่กับภาษาอังกฤษด้วยก็ได้ โดยอย่างน้อยให้มีรายการและรายละเอียดของรายการ ดังต่อไปนี้

๖.๑ ตราสัญลักษณ์กระทรวงสาธารณสุข

๖.๒ ข้อมูลส่วนบุคคล ดังนี้

(๑) ชื่อตัวและชื่อสกุล (Name)

(๒) สัญชาติ (Nationality)

(๓) เลขหนังสือเดินทาง (Passport number)

(๔) วันเดือนปีเกิด (Date of birth)

(๕) เพศ (Sex)

๖.๓ ข้อมูลการรับวัคซีนป้องกันโรคโควิด 19 ดังนี้

(๑) เข็มที่ (Dose number)

(๒) ชื่อทางการค้าของวัคซีน (Name of vaccine)

(๓) วันเดือนปีที่รับวัคซีน (Date of vaccination)

(๔) เลขที่หรืออักษรแสดงครั้งที่ผลิตวัคซีน (Vaccine batch number)

(๕) ชื่อผู้ผลิตวัคซีน (Vaccine manufacturer)

(๖) หน่วยบริการฉีดวัคซีน (Administering center)

๖.๔ ข้อมูลการออกหนังสือรับรอง ดังนี้

(๑) สถานะของหนังสือรับรอง (Certificate status)

(๒) เลขที่ออกหนังสือรับรอง (Certificate identifier)

(๓) วันเดือนปีที่มีการออกหนังสือรับรอง (Issuance date)

(๔) ลายมือชื่ออิเล็กทรอนิกส์ของผู้มีอำนาจออกหนังสือรับรอง (Electronic signature of authorized officer)

(๕) หน่วยงานที่ออกหนังสือรับรอง (Certificate issuer)

ประกาศ ณ วันที่ ๑ พฤศจิกายน พ.ศ. ๒๕๖๔

โอภาส การย์กวินพงศ์

อธิบดีกรมควบคุมโรค

แบบหนังสือรับรองการสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรค กรณีโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา 2019 หรือโรคโควิด 19 (Coronavirus Disease 2019 (COVID-19)) ที่จัดทำเป็นเอกสาร ตามข้อ ๕ แห่งประกาศกรมควบคุมโรค เรื่อง แบบหนังสือรับรองการสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรค กรณีโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา 2019 หรือโรคโควิด 19 (Coronavirus Disease 2019 (COVID-19)) พ.ศ. ๒๕๖๔

๑. หน้าปก

<p style="text-align: center;"><b>DEPARTMENT OF DISEASE CONTROL MINISTRY OF PUBLIC HEALTH THAILAND</b></p> <p style="text-align: center;"></p> <p style="text-align: center;"><b>COVID-19 CERTIFICATE OF VACCINATION</b></p> <p style="text-align: center;">2021-03-000001</p> <p>Issued to.....</p> <p>Passport No. .... or National Identification No. ....</p>
--

๒. เนื้อหาในหนังสือรับรองการสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรค กรณีโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา 2019 หรือโรคโควิด 19 (Coronavirus Disease 2019 (COVID-19)) ให้มีข้อความดังต่อไปนี้

เอกสารรับรองการสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรค กรณีวัคซีนป้องกันโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา 2019 หรือโรคโควิด 19 เพื่อใช้สำหรับการเดินทางระหว่างประเทศ

Immunization certificate for international travel: Coronavirus disease 2019 (COVID-19) Vaccine.

เอกสารรับรอง...

เอกสารรับรองการสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรค กรณีวัคซีนป้องกันโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา 2019  
หรือโรคโควิด 19 เพื่อใช้สำหรับการเดินทางระหว่างประเทศ Immunization certificate for  
international travel: Coronavirus disease 2019 (COVID-19) Vaccine

This is to certify that (name) ....., date of birth....., sex.....  
nationality.....passport no. or national identification no.,  
if applicable.....whose signature follows.....  
has on the date indicated been vaccinated against COVID-19.

Dose	Name of Vaccine	Date of vaccination	Manufacturer and batch No. of vaccine	Certificate issued date	Signature and professional status of authorized officer	Official stamp of issued center

- เอกสารรับรองนี้เป็นการรับรองเฉพาะการได้รับวัคซีนป้องกันโรคติดเชื้อไวรัสโคโรนา 2019 หรือโรคโควิด 19 โดยต้องเป็นวัคซีนที่ได้รับการขึ้นทะเบียนตามกฎหมายว่าด้วยยาของราชอาณาจักรไทย หรือได้รับการรับรองจากองค์การอนามัยโลกหรือตามที่กระทรวงสาธารณสุขกำหนด
- เอกสารรับรองนี้ต้องมีลายมือชื่อของอธิบดีกรมควบคุมโรคหรือผู้ที่อธิบดีกรมควบคุมโรค มอบหมายให้ออกเอกสารรับรอง พร้อมประทับตราหน่วยงานของผู้ที่ออกเอกสารรับรองนั้น
- เจ้าหน้าที่อาจไม่รับพิจารณาเอกสารรับรองที่มีรอยแก้ไข ชูตลบ ชิดฆ่า หรือมีข้อความ ไม่สมบูรณ์
- ให้กรอกข้อมูลในเอกสารรับรองเป็นภาษาอังกฤษอย่างครบถ้วน ทั้งนี้ จะมีข้อความภาษาอื่น ๆ ควบคู่กับภาษาอังกฤษด้วยก็ได้
- เอกสารรับรองนี้รับรองเป็นรายบุคคลเท่านั้น ไม่ให้ใช้ร่วมกันเป็นหมู่คณะ และต้องออกเอกสาร รับรองแยกสำหรับเด็กด้วย
- ให้บิดา มารดา หรือผู้ปกครองลงลายมือชื่อในเอกสารรับรองแทน หากเด็ก (อายุต่ำกว่า ๗ ปี) ยังเขียนหนังสือไม่ได้ สำหรับผู้ไม่สามารถอ่านออกเขียนได้ ให้ผู้นั้นพิมพ์ลายนิ้วมือแทน (ปกติให้ใช้นิ้วหัวแม่มือขวา)

This certificate...

- This certificate is valid only if the Coronavirus disease 2019 (COVID-19) vaccine used has been registered under the law on drug of the Kingdom of Thailand or approved by the World Health Organization or prescribed by the Ministry of Public Health.
- This certificate must be signed by the Director-General of Department of Disease Control or a person assigned by the Director-General of Department of Disease Control. The certificate may also bear the official stamp of the organization to which such issuer is subordinate; however, this shall not be an accepted substitute for the signature.
- Any correction of the certificate, or erased mark, or failure to complete any part of it, may render it invalid.
- The certificate shall be fully completed in English and may also be completed in another language on the same document, in addition to English.
- Certificates are individual and shall in no circumstances be used collectively. Separate certificates shall be issued for children.
- A parent or guardian shall sign the certificate when the child (less than 7 years) is unable to write. The signature of an illiterate shall be indicated in the usual manner by the person's fingerprint (usually the right thumb).

๓. QR CODE ที่สามารถแสดงให้เห็นถึงหนังสือรับรองการสร้างเสริมภูมิคุ้มกันโรคในรูปแบบที่จัดทำเป็นเอกสารหรือที่จัดทำโดยวิธีการทางอิเล็กทรอนิกส์ของผู้เดินทาง

---